

ELARI  
KidPhone  
ЖУ, ПӨГӨДҮ!



Multilingual User Manual

EN / RU / UA / KZ

## Contents

EN	.....	3
RU	.....	29
UA	.....	55
KZ	.....	81

ELARI  
KidPhone  
ЖУ, ПЮ, ГОДИ!

EN



User Manual

## Contents

I.	Introduction.....	5
II.	SIM card installation.....	7
III.	Application installation.....	9
IV.	Pairing to smartphone.....	11
V.	Application description.....	13
VI.	Warnings.....	17
VII.	Main functions.....	18
VIII.	FAQ.....	22
IX.	Storage and transportation.....	26
X.	Rules of disposal.....	26
XI.	Lifetime.....	27
XII.	Manufacturing date.....	27
XIII.	Technical specifications.....	28

## I. Introduction

### 1. Product description:

KidPhone Well, Just You Wait! – 2G kids smartwatch-phone with GPS/AGPS/LBS/GLONASS, voice calling capability and a SOS button. KidPhone Well, Just You Wait! is designed to track your child's location as well as receive and return calls and messages.

### Package contents:



KidPhone  
Well, Just You Wait!



USB charging  
cable



User manual



Warranty card



## 2. About the product:

1. Charging port
2. SIM card slot
3. Short press: swipe right  
Long press: SOS signal
4. Short press from menu: return to home screen  
Short press from home screen: turn the backlight On/Off  
Long press: Turn the device On/Off
5. Short press: swipe left
6. Back

## II. SIM card installation

**Warning:** Make sure that your SIM card can connect to Internet, receive SMS messages and calls. ELARI Well, Just You Wait! work via 2G cellular connection: make sure that your carrier supports GSM 900/1800 network bands. If your SIM card requires a PIN code input, this feature should be deactivated before installing the SIM card into KidPhone Well, Just You Wait!

1. Turn the device off before installing the SIM card to the device. Place the SIM-card chip side facing the screen and cut corner's side facing the device. Ensure you hear the click after install.



2. Turn the device on after installing the SIM card or restart it if the device was on during installation.



### III. App Installation

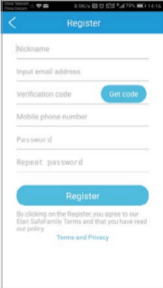
#### Downloading app

Find the free ELARI SafeFamily app on Google Play or App Store.  
Or scan QR code to go to the app in the Google Play or App Store.



## Registration process

- Open the ELARI SafeFamily app and click "Register".
- Input nickname and your email address.
- Input your mobile phone number.  
Example: +X (country code) XX (operator code) XXXXXXX (subscriber number)
- Get registration code from email and input this code.
- Create password and repeat it.



The screenshot shows the 'Register' screen of the ELARI SafeFamily app. At the top, there is a blue header with a back arrow and the word 'Register'. Below the header are several input fields: 'Nickname', 'Input email address', 'Verification code' (with a blue 'Get code' button to its right), 'Mobile phone number', 'Password', and 'Repeat password'. At the bottom of the form is a large blue 'Register' button. Below the button, there is a line of text: 'By clicking on the Register, you agree to our Elari SafeFamily Terms and that you have read our policy.' followed by a blue link for 'Terms and Privacy'.

## IV. Pairing to smartphone

1. Install the SIM card into KidPhone Well, Just You Wait! (for further instructions check II).
2. Register in ELARI SafeFamily app (for further instructions check III).
3. Connect KidPhone Well, Just You Wait! to admin profile.

Scroll the menu to "Settings" and select "Pairing Code", after that you can scan the QR code using the ELARI SafeFamily app and pair the watch to your smartphone.



**Warning:** the first user to scan the QR code is granted admin status. Other users can scan the QR code in the admin's app or the admin can add further users manually.

Smartwatch profile editing: input the smartwatch's phone number, name of the child, a photo etc.

**Warning:** make sure to input the correct phone number including the country code.

When the pairing process finishes, the application will show the live location of the smartwatch on the map.



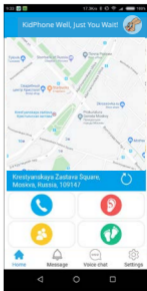
The screenshot shows a mobile application interface with a blue header titled "Information". Below the header is a form with several fields, each with a label and a value or a selection option. At the bottom of the form is a blue button labeled "Complete".

Field Label	Value / Selection
Image	+ >
Phone number	input device phone num1
Nickname	input nickname
D.O.B	Select date >
Gender	Male >
Height	Height >
Weight	Weight >
Grade	Grade 1 >

## V. Application description

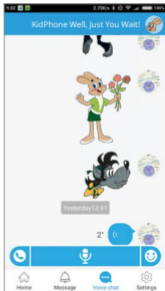
### Home screen

- Battery level indicator.
- Call button: press to make a call to the smartwatch.
- Contacts: edit the list of contacts and family members, who can monitor the device.
- Application notifications.
- Change the device.
- Manual location request: press to manually request the live smartwatch location.
- Audio monitoring: select to make the smartwatch call a mobile number. Any sounds or notifications on the smartwatch's screen will be disabled.
- Pedometer: select to view the number of steps made by the child.



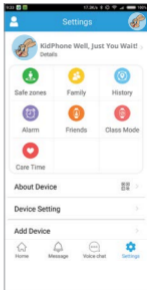
## Voice chat

- Voice message button: hold the button to record the voice message, let go to send. Maximum duration of the voice message is 15 seconds.
- Call button: press to make a call to the smartwatch.
- Emoji: press the button and choose the emoji that will be sent to the smartwatch.
- Voice messages: short press to listen to a message.



## Settings

- System and profile settings
- Set the device info
- Set the Geofence, view the location history, set the alarms, friend list management, set the "Study" mode, set the smartwatch volume
- Tracker info: you can view IMEI code of the device, QR code and unpair the smartwatch from the app
- Tracker settings
- Add tracker



## Pairing the smartwatch to the app

Select the "Pairing code" option from the menu. You will be able to scan the QR code with ELARI SafeFamily app and pair the smartwatch to the smartphone.





## VI. Warnings

1. Do not submerge the device in water.
2. Keep away from fire and high temperatures.
3. Do not let small children and pets to play with KidPhone Well, Just You Wait! The device contains small parts, which can cause harm.
4. Only use the included charging cable to charge the device.
5. The device will not work if turned off or if the cellular connection is lost.
6. Charger output must be: 5 V 1 A.

## VII. Main functions

### Incoming and outgoing calls

Press the up or down button, or navigate the menu until you reach "Phonebook". Choose one contact to make a call. Click the power button to end the call. You can add up to 100 contacts.



## Voice chat

Press the up or down button, or navigate the menu until you reach "Voice chat". Choose any contact and record the voice message by holding 'Microphone' button. KidPhone Well, Just You Wait! can receive voice messages and emojis from ELARI SafeFamily app, as well as send voice messages and emojis to the app.



## “Find friends”

This function requires more than one ELARI smartwatch of the same model to be present. Press the up or down button or use the screen to navigate the screen to “Find friends” option from the list. Press the “Find friends” button on two smartwatches at the same time and position them next to each other. Wait until smartwatches send and receive the request. You can view the friends list in ELARI SafeFamily app.



## SOS

Press and hold the button for 3 seconds, to activate the SOS signal. All family members will receive the SOS notification, smartwatch location coordinates, as well as a sound recording of the last 15 seconds prior to SOS signal activation.



## VIII. FAQ

**Q:** What sort of SIM card is required?

**A:** KidPhone Well, Just You Wait! works with nanoSIM cards that support 2G networks (900/1800)

**Q:** How long does the battery last in standby mode?

**A:** KidPhone Well, Just You Wait! battery capacity is 450mAh. Actual working time varies based on the smartwatch's settings and the frequency of the location updates. KidPhone Well, Just You Wait! is rated for up to 72 working hours in standby mode.

**Q:** Are there any age requirements to use the KidPhone Well, Just You Wait!?

**A:** There are no age requirements, but the device is best suited to children between 3 to 12 years old.

**Q:** Are the materials that KidPhone Well, Just You Wait! made from safe?

**A:** All the materials used in the KidPhone Well, Just You Wait! pro-

duction comply with European standards.

**Q:** How should the smartwatch be cleaned?

**A:** Wipe the smartwatch with a wet cloth, add a bit of alcohol to clean any difficult to remove marks.

**Q:** Can KidPhone Well, Just You Wait! harm my child's health with radiation?

**A:** The KidPhone Well, Just You Wait! cell module's radiation level is much lower than the limit set by the European standard.

**Q:** Is KidPhone Well, Just You Wait! waterproof?

**A:** KidPhone Well, Just You Wait! is protected from drips of water, but must not be immersed into water.

**Q:** The smartwatch is warming up during charging, is this normal?

**A:** Yes, it is for this model.

**Q:** What should I do if the QR code scan fails?

**A:** Repeat the scan in better lighting conditions, adjust the focus of your smartphone's camera to correctly focus on the QR code. Al-

ternatively, you can input the binding number manually. Also, check the availability of Internet traffic and the ability of the SIM card to work in 2G networks.

**Q:** Is connection to the Internet required for the geo-positioning function to work?

**A:** Connection to the Internet is required to send location data. heating, poking and hitting. However, you should not carry out any tests yourself.

**Q:** How accurately does the geo-positioning function work?

**A:** ELARI KidPhone Well, Just You Wait! can figure out the location from two sources: GPS/GLONASS and LBS. GPS/GLONASS mode has high accuracy. However, buildings, metal structures, leaves on trees and other obstacles can disrupt the signal. This is not because of the specific device's flaw, but the technical characteristic of GPS/GLONASS. If the GPS/GLONASS signal is weak or non-existent, ELARI KidPhone Well, Just You Wait! will use LBS to acquire



location data.

**Q:** Does the KidPhoneWell, Just You Wait! have Bluetooth and what is it for?

**A:** Yes there is. Bluetooth is used to connect other watches as friends.

**Q:** Can the smartwatch's battery explode when exposed to high temperature or during charging?

**A:** KidPhone Well, Just You Wait! is equipped with a safe and reliable helium polymer lithium ion battery, which is safer than the standard lithium battery used in many modern mobile devices. The helium polymer lithium ion battery uses special colloidal electrolyte, which does not emit gas even if the liquid part of the battery is boiling, granting safety and eliminating the risk of an explosion. This type of battery has shown impressive results in all kinds of safety tests, including the heating, poking and hitting. However, you should not carry out any tests yourself.

## **IX. Storage and transportation**

The device should be stored in dry, ventilated storage spaces with the temperature ranging from  $-10^{\circ}\text{C}$  to  $+40^{\circ}\text{C}$  and humidity from 15 to 85 % (without condensation). Whilst storing and transporting, the handling markings printed on the box should be followed. Whilst transporting any hits and movement of the package in the transporting vehicle should be avoided.

## **X. Rules of disposal**

After the end of its lifetime, the device should be utilized according to norms, rules and ways that are established in the place of utilization. The accurate information regarding utilization can be found from the appropriate government sources, according to the country of your residence. Manufacturer and authorized person of the manufacturer relieve themselves of responsibility from the possible harm caused by the incorrect usage of the device or not

following the operating rules, setting up the device, intentional or careless actions, as well as any events related to weather or man-made force majeure circumstances.

## **XI. Lifetime**

Lifetime: 2 years

Warranty: 1 year

## **XII. Manufacturing date**

Date of manufacturing is printed on the box

### **XIII. Technical specifications**

Model .....	KP-NP
Geolocation.....	Wi-Fi/GLONASS/GPS/A-GPS/LBS
SIM card type .....	nanoSIM
Display .....	1.4 "

The manufacturer holds the right to change the construction, included accessories and contents of the box, or the manufacturing technique without any notice in order to improve any properties of the device, given that this does not void any quality standards and laws of the country of manufacturing/transit/sale.

Made in China

ELARI  
KidPhone  
**ЖУ, ПГОДИ!**

RU



Краткое руководство пользователя

## Содержание

<b>I.</b>	Знакомство с продуктом .....	31
<b>II.</b>	Установка SIM-карты .....	33
<b>III.</b>	Установка приложения.....	35
<b>IV.</b>	Подключение к смартфону.....	37
<b>V.</b>	Описание приложения.....	39
<b>VI.</b>	Предупреждения .....	43
<b>VII.</b>	Основные функции.....	44
<b>VIII.</b>	FAQ .....	48
<b>IX.</b>	Транспортировка и хранение .....	52
<b>X.</b>	Правила утилизации .....	52
<b>XI.</b>	Срок эксплуатации .....	53
<b>XII.</b>	Дата изготовления .....	53
<b>XIII.</b>	Технические характеристики .....	54

## I. Знакомство с продуктом

### 1. Описание продукта:

KidPhone Ну, погоди! – детские 2G часы-телефон с GPS/AGPS/LBS/ГЛОНАСС, голосовыми вызовами и кнопкой SOS, предназначенные для отслеживания месторасположения ребёнка и обмена с ним звонками и голосовыми сообщениями.

### Содержимое упаковки:



KidPhone  
Ну, погоди!



USB-кабель  
питания



Краткое  
руководство  
пользователя



Гарантийный  
талон



## 2. О продукте:

1. Порт для зарядки
2. Слот для microSIM-карты
3. **Короткое нажатие:**  
Листать вправо  
**Долгое нажатие:**  
Сигнал SOS
4. **Короткое нажатие из меню:**  
Возврат на начальный экран  
**Короткое нажатие на начальном экране:**  
Вкл./Выкл. подсветку  
**Долгое нажатие:**  
Вкл./Выкл. часы
5. **Короткое нажатие:**  
Листать влево
6. Назад



## II. Установка SIM-карты

1) Убедитесь, что SIM-карта поддерживает доступ в Интернет, прием SMS-сообщений и голосовые звонки. ELARI KidPhone Ну, погоди! рассчитаны на работу в сетях 2G: убедитесь, что выбранный оператор поддерживает работу в сетях GSM 900/1800. Перед тем как вставить SIM-карту в часы, отключите запрос PIN-кода (если необходимо) на SIM-карте с помощью вашего телефона.

2) Выключите часы перед установкой SIM-карты. Расположите SIM-карту чипом вверх к экрану и срезанным углом внутрь часов и установите карту до щелчка.



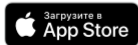
3) Включите часы после того как вставили SIM-карту или перезапустите их, если они были включены.

### III. Установка приложения

#### Скачивание приложения

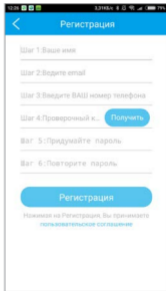
Найдите и установите бесплатное приложение ELARI SafeFamily в Google Play или App Store.

Или отсканируйте QR-код для удобного перехода на Google Play или App Store.



## Последовательность регистрации

- Войдите в приложение ELARI SafeFamily и выберите «Регистрация».
- Введите свое Имя и адрес вашей электронной почты
- Введите регистрационный код, высланный на указанный адрес электронной почты (в случае отсутствия проверьте папку Спам).
- Введите ваш мобильный номер телефона в международном формате +79XXXXXXXXX)
- Придумайте пароль и повторите его

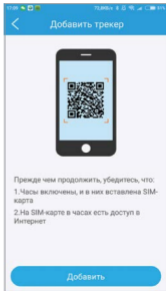


## IV. Подключение к смартфону

1. Вставьте SIM-карту в KidPhone Ну, погоди! (подробнее см. II).
2. Зарегистрируйтесь в приложении ELARI SafeFamily.
3. Подключите часы KidPhone Ну, погоди! к профилю Администратора.

Пролистайте меню до «Установки» и выберите «Код привязки», после чего вы сможете отсканировать QR-код с помощью приложения ELARI SafeFamily и привязать часы к вашему смартфону.

**Примечание:** пользователь, который отсканирует QR-код первым,

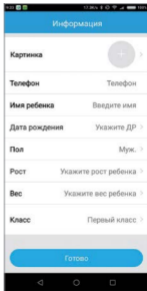


становится администратором часов. Другие пользователи могут отсканировать QR-код в приложении Администратора, или он может добавить их самостоятельно в роли наблюдателей.

Заполнение профиля часов: добавьте номер телефона часов, имя ребёнка, изображение и т. д.

**Примечание:** обязательно введите правильный номер телефона с указанием кода страны.

Когда подключение завершено, приложение отобразит местоположение часов в режиме реального времени на карте.



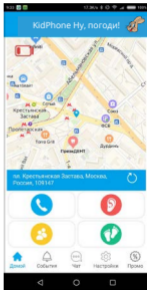
Информация	
Картинка	<input type="text"/>
Телефон	Телефон
Имя ребенка	Введите имя
Дата рождения	Укажите ДР >
Пол	Муж. >
Рост	Укажите рост ребенка >
Вес	Укажите вес ребенка >
Класс	Первый класс >

Готово

## V. Описание приложения

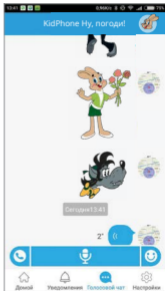
### Домашний экран:

- Уровень заряда батареи
- Кнопка вызова: нажмите, чтобы позвонить на часы
- Контакты: настраивайте список контактов и членов семьи, которые могут следить за устройством
- Уведомления приложения
- Сменить устройство
- Запрос координат вручную: нажмите на карту, чтобы запросить текущее местоположение часов
- Аудиомониторинг: нажмите, чтобы отправить на часы команду «Перезвонить» на ваш номер. Звуковая индикация и уведомления на экране часов при этом будут отключены
- Шагомер: выберите, чтобы посмотреть количество шагов, пройденных ребёнком.



## Голосовой чат

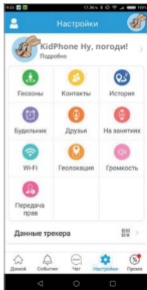
- Кнопка голосового сообщения: удерживайте кнопку для записи голосового сообщения, отпустите для отправки записи. Максимальная длительность одной записи: 15 секунд
- Кнопка вызова: нажмите, чтобы позвонить на часы
- Эмоджи: нажмите кнопку и выберите эмоджи, который будет отправлен на часы
- Голосовые сообщения: короткое нажатие для прослушивания записи





## Настройки

- Настройки системы и профиля пользователя
- Настроить информацию об устройстве
- Настроить Геозоны, посмотреть историю местоположения, настроить будильники, управление списком Друзей, настроить режим На занятиях, настроить Геолокацию, настроить громкость часов
- Данные трекера: вы можете посмотреть IMEI устройства QR-код, а также отвязать часы от приложения
- Настройки трекера
- Добавить трекер
- Моя информация



## Привязка часов к мобильному приложению

Нажмите верхнюю или нижнюю клавиши либо пролистайте меню и выберите «Код привязки». Далее отсканируйте QR-код с помощью приложения ELARI SafeFamily и привяжите часы к вашему смартфону.



## VI. Предупреждения

1. Не опускайте часы в воду.
2. Не подносите часы к огню или источникам высокой температуры.
3. Не позволяйте маленьким детям играть с устройством. Продукт содержит мелкие детали, которые могут представлять опасность.
4. Для зарядки часов используйте только идущий в комплекте кабель.
5. Часы не будут работать, если питание будет выключено или они будут вне зоны действия сети.
6. Заряжать часы необходимо от зарядного устройства с параметрами: 5 В, 1 А (стандартное зарядное USB-устройство в комплекте).

## VII. Основные функции

### Звонки

Нажмите верхнюю или нижнюю клавиши либо пролистайте меню на экране до раздела «Контакты». Из списка контактов выберите нужный, чтобы начать звонок. Для завершения вызова нажмите кнопку на экране. Максимальное количество номеров, которое может быть добавлено – 100.



## Голосовые сообщения

Нажмите верхнюю или нижнюю клавиши либо пролистайте меню и выберите «Голосовой чат». Выберите контакт и длительным нажатием на пиктограмму «Микрофон» запишите голосовое сообщение. Часы могут получать голосовые сообщения и эмоджи из приложения ELARI SafeFamily.



## «Найти друзей»

Данная функция требует наличия нескольких часов модели. Нажмите верхнюю или нижнюю клавиши либо пролистайте касанием экрана меню и выберите «Найти друзей». Затем одновременно нажмите «Найти друзей» на двух часах и расположите их рядом друг с другом. Дождитесь, пока часы сделают запрос в друзья. Список друзей вы можете увидеть в приложении ELARI SafeFamily.



## SOS

Нажмите и удерживайте клавишу в течение 3 секунд, чтобы сработал сигнал SOS. Родные в приложении получают уведомление о сигнале SOS, координаты местоположения часов, а также 15-ти секундную аудиозапись окружающей обстановки.



## VIII. FAQ

**В:** Какая SIM-карта подходит для KidPhone Ну, погоди?

**О:** Для KidPhone Ну, погоди! необходима nanoSIM-карта с поддержкой работы в сетях GSM 900/1800.

**В:** Какое время работы в режиме ожидания KidPhone Ну, погоди!?

**О:** Ёмкость батареи KidPhone Ну, погоди! составляет 450 мАч. Время работы в режиме ожидания зависит от настроек часов и частоты обновления координат. Среднее время работы в режиме ожидания составляет до 72 часов.

**В:** Есть ли у часов возрастные ограничения?

**О:** Возрастных ограничений нет, но часы предназначены в первую очередь для детей от 3 до 12 лет.

**В:** Безопасен ли материал, из которого сделаны KidPhone Ну, погоди!?

**О:** Все материалы, используемые в KidPhone Ну, погоди!, соот-



ветствуют европейским стандартам качества.

**В:** Как ухаживать за часами?

**О:** Протирайте часы влажной салфеткой, при серьезных загрязнениях – с добавлением спирта.

**В:** Влияет ли излучение радиомодуля KidPhone Ну, погоди! на здоровье детей?

**О:** Излучение радиомодуля KidPhone Ну, погоди! значительно ниже европейского стандарта.

**В:** KidPhone Ну, погоди! водонепроницаемы?

**О:** Часы защищены от попадания брызг, но не предназначены для попадания в воду или погружения.

**В:** Мои часы нагреваются при зарядке. Это нормально?

**О:** Да, для данной модели часов это нормально.

**В:** Что делать, если возникает проблема со сканированием QR-кода?

**О:** Проверьте что SIM-карта вставлена и KidPhone Ну, погоди! на-

ходятся в GPRS-соединении. Проверьте также наличие интернет трафика и способность SIM-карты работать в сети 2G. Повторите сканирование в условиях большей освещённости, выбрав оптимальный фокус при наведении камеры вашего смартфона на QR-код. Либо введите код привязки вручную.

**В:** Требуется ли сеть передачи данных для работы функции геопозиционирования?

**О:** KidPhone Ну, погоди! передает данные по сотовой сети для трансляции местоположения на сервер.

**В:** Может ли батарея взорваться под воздействием высоких температур или при зарядке?

**О:** KidPhone Ну, погоди! использует более надёжную и безопасную батарею в сравнении со стандартной литиевой. Гелиевый полимерный литий-ионный аккумулятор использует специальный коллоидный электролит, который не выделяет газ, даже если жидкостная составляющая батареи кипит, тем самым

обеспечивая безопасность от взрыва. Данный тип батареи продемонстрировал отличные результаты в тестах на безопасность – в частности, на пробитие, нагревание и удары. Тем не менее, вы не должны проводить какие-либо тесты самостоятельно.

**В:** Есть ли в KidPhone Ну, погоди! Bluetooth и для чего он нужен?

**О:** Да, есть. Bluetooth используется для подключения других часов в друзья.

**В:** Насколько точно работает функция позиционирования?

**О:** KidPhone Ну, погоди! могут получать местоположения по двум каналам: GPS/ГЛОНАСС и LBS. Режим GPS/ГЛОНАСС обладает хорошей точностью. Условия плотной застройки, металлические конструкции, объемная листва деревьев и другие препятствия ухудшают прохождение сигнала. Данное ограничение не является недостатком часов, а вызвано технологическими особенностями системы GPS/ГЛОНАСС. При отсутствии GPS/ГЛОНАСС-сигнала KidPhone Ну, погоди! используют LBS для определения местоположения.

## **IX. Транспортировка и хранение**

Продукция должна храниться в сухих, проветриваемых складских помещениях при температуре от  $-10^{\circ}\text{C}$  до  $+40^{\circ}\text{C}$  и влажности от 15 до 85 % (без выпадения конденсата). При транспортировке и хранении должны строго соблюдаться требования манипуляционных знаков на упаковке прибора. При транспортировке должны быть исключены любые возможные удары и перемещения упаковки внутри транспортного средства.

## **X. Правила утилизации**

По истечении срока службы прибор должен подвергаться утилизации в соответствии с нормами, правилами и способами, действующими в месте утилизации. Подробную информацию по утилизации вы можете получить у представителя местного органа власти. Изготовитель и уполномоченное лицо изготовителя снимают с себя ответственность за возможный вред,

нанесенный данным прибором в случае, если это произошло в результате несоблюдения правил и условий эксплуатации, установки прибора, умышленных или неосторожных действий, а также в случаях, вызванных природными или антропогенными форс-мажорными обстоятельствами.

## **XI. Срок эксплуатации**

Срок эксплуатации: 2 года

Гарантийный срок : 1 год

## **XII. Дата изготовления**

Дата изготовления указана на упаковке

### XIII. Технические характеристики

Модель .....	KP-NP
Позиционирование.....	Wi-Fi/ГЛОНАСС/GPS/A-GPS/LBS
Тип SIM-карты .....	nanoSIM
Дисплей .....	1.4 "

Производитель оставляет за собой право без предварительного уведомления покупателя вносить изменения в конструкцию, комплектацию или технологию изготовления изделия с целью улучшения его свойств, что не нарушает принятые на территории страны производства/транзита/реализации стандарты качества и нормы законодательства.

**Изготовитель:** Юмекс Инновейшнс Ко., Лтд, Комната 08-09, Этаж 12, Киян Блд, Цинхуа Хай Тек Парк, КсинДонг Роуд 1, НаньШань, Шэньчжэнь, Китай.

**Импортер/Уполномоченная организация:** ООО «Древо Жизни» Россия, 119331, Москва, пр-т Вернадского, дом 29, этаж 22, помещение 1, комната 21, тел. +7 (495) 540-4266, [www.elari.net](http://www.elari.net) **Служба техподдержки:** [support@elari.net](mailto:support@elari.net) / [help.elari.net](http://help.elari.net) / 8 (800) 500-5600

Сделано в Китае

ELARI  
KidPhone  
Жу, погоди!

UA



Короткий посібник користувача

## Зміст

I.	Знайомство з продуктом .....	57
II.	Встановлення SIM-карти .....	59
III.	Встановлення додатку .....	61
IV.	Підключення до смартфона .....	63
V.	Опис додатку .....	65
VI.	Попередження .....	69
VII.	Основні функції .....	70
VIII.	FAQ .....	74
IX.	Транспортування і зберігання .....	78
X.	Правила утилізації .....	78
XI.	Термін використання .....	79
XII.	Дата виготовлення .....	79
XIII.	Технічні характеристики .....	80



## I. Знайомство з продуктом

### 1. Опис продукту:

KidPhone Ну, погоди! – дитячі 2G годинник-телефон з GPS / A-GPS / GLONASS / LBS-трекінгом, голосовими викликами і кнопкою SOS. KidPhone Ну, погоди! призначений для відстеження місця розташування дитини, обміну дзвінками і повідомленнями.

### Вміст упаковки:



KidPhone  
Ну, погоди!



USB-кабель  
живлення



Короткий  
посібник кори-  
стувача



Гарантійний  
талон



## 2. Про пристрій:

1. Порт для зарядки
2. Слот для microSIM-карти
3. **Коротке натискання:**  
Гортати вправо  
**Тривале натискання клавiші:**  
Сигнал SOS
4. **Коротке натискання з меню:**  
Повернення на початковий екран  
**Коротке натискання на початковому екрані:**  
Увм./Вимк. підсвічування  
**Долге нажатие:**  
Увм./Вимк. одинник
5. **Коротке натискання:**  
Гортати вліво
6. Назад

## II. Встановлення SIM-карти

1) Переконайтеся, що SIM-карта підтримує доступ в Інтернет, прийом SMS-повідомлень і голосові дзвінки. KidPhone Ну, погоди! розрахований на роботу в мережах 2G: переконайтеся, що обраний оператор підтримує роботу в мережах GSM 900/1800. Перед тим як вставити SIM-карту в годинник, вимкніть запит PIN-коду (якщо необхідно) на SIM-карті за допомогою вашого телефону.

2) Вимкніть годинник перед установкою SIM-карти. Розмістіть SIM-карту чіпом вгору до екрану і зрізаним кутом всередину годинника і встановіть карту до клацання.



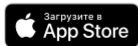
Увімкніть годинник після того як вставили SIM-карту або перезапустіть їх, якщо вони були включені.

### III. Встановлення додатку

#### Завантаження програми

Знайдіть і встановіть безкоштовний додаток ELARI SafeFamily в Google Play або App Store.

Або відскануйте QR-код для зручного переходу на Google Play або App Store.



## Послідовність реєстрації

- Увійдіть в додаток ELARI SafeFamily і виберіть «Реєстрація».
- Введіть ім'я та адресу вашої електронної пошти.
- Введіть номер вашого мобільного телефону (обов'язково вносите номер телефону в міжнародному форматі + 79XXXXXXXXX).  
Приклад для Росії: +7 (код країни) 987 (код оператора) 1234567 (номер абонента) все разом +79871234567 (без дужок, тире і інших знаків крім знака «+» на початку номера, знак «+» ставиться довгим натисканням на 0).
- Введіть реєстраційний код, який був надісланий на вказану адресу електронної пошти.
- Придумайте пароль і повторіть його.

10:28 3.219Kv 4 9 79%

← Регистрация

Шаг 1: Ваше имя

Шаг 2: Введите email

Шаг 3: Введите ВАШ номер телефона

Шаг 4: Проверочный к... **Получить**

Шаг 5: Придумайте пароль

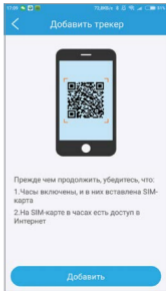
Шаг 6: Повторите пароль

**Регистрация**

Нажимая на Регистрация, Вы принимаете пользовательское соглашение

## IV. Підключення до смартфона

1. Вставте SIM-карту в KidPhone Ну, погоди! (докладніше див. II).
2. Увійдіть в додатку ELARI SafeFamily (докладніше див. III).
3. Підключіть годинник KidPhone Ну, погоди! до профілю Адміністратора. Прокрутіть меню до «Установки» і виберіть «Код прив'язки», після чого ви зможете відсканувати QR-код за допомогою програми ELARI SafeFamily і прив'язати годинник до вашого смартфона.

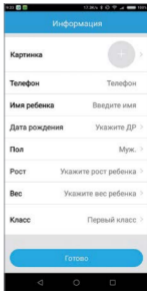


**Примітка:** користувач, який сканує QR-код першим, стає адміністратором годинника. Інші користувачі можуть відсканувати QR-код в додатку адміністратора або він може додати їх самостійно в ролі спостерігачів.

Заповнення профілю годин: додайте номер телефону годинника, ім'я дитини, зображення і т. д.

**Примітка:** обов'язково введіть правильний номер телефону з зазначенням коду країни.

Коли підключення завершено, додаток відобразить розташування годинника в режимі реального часу на карті.





## V. Опис додатку

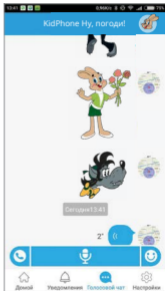
### Домашній екран

- Рівень заряду батареї
- Кнопка виклику: натисніть, щоб зателефонувати на годинник
- Контакти: налаштовуйте список контактів і членів сім'ї, які можуть стежити за пристроєм
- Повідомлення додатки
- Змінити пристрій
- Запит координат вручну: натисніть на карту, щоб запросити поточне місце розташування годин
- Аудиомониторинг: натисніть, щоб відправити на годинник команду передзвонити на ваш номер. Звукова індикація і повідомлення на екрані годинника при цьому будуть відключені.
- Крокомір: виберіть, щоб подивитися кількість кроків, пройдених дитиною.



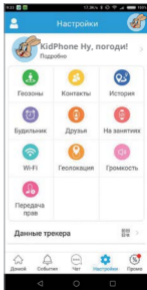
## Голосовой чат

- Кнопка голосового повідомлення: утримуйте кнопку для запису голосового повідомлення, відпустіть для відправки запису. Максимальна тривалість запису: 15 секунд
- Кнопка виклику: натисніть, щоб зателефонувати на годинник
- Емоджі: натисніть кнопку і виберіть емоджі, який буде відправлений на годинник
- Голосові повідомлення: коротке натискання для прослуховування запису



## Налаштування

- Налаштування системи і профілю користувача
- Налаштувати інформацію про пристрій
- Налаштувати геозон, подивитися історію розташування, налаштувати будильники, управління списком друзів, налаштувати режим На заняттях, налаштувати геолокації, налаштувати гучність годин
- Дані трекера: ви можете подивитися IMEI пристрою QR-код, а також відв'язати годинник від додатка
- Налаштування трекера
- Додати трекер
- Моя інформація



## Прив'язка годинника до мобільного додатку

Гортаючи екран, виберіть «Код прив'язки», після чого ви зможете відсканувати QR-код за допомогою програми ELARI SafeFamily і прив'язати годинник до вашого смартфона.



## **VI. Попередження**

1. Не опускайте годинник в воду.
2. Не тримайте годинник до вогню або джерел високої температури.
3. Не дозволяйте маленьким дітям грати з пристроєм. Продукт містить дрібні деталі, які можуть становити небезпеку
4. Для зарядки годин використовуйте тільки той, хто йде в комплекті кабель.
5. Годинник не буде працювати, якщо живлення буде вимкнено або вони будуть поза зоною дії мережі.
6. Вам не доведеться заряджати годинник необхідно від зарядного пристрою з параметрами: 5 В, 1 А (стандартний зарядний USB-пристрій в комплекті).

## VII. Основні функції

### Дзвінки

Натисніть верхню або нижню клавіші або перегорніть меню на екрані до розділу «Контакти». Перейдіть список контактів і виберіть потрібний, щоб почати дзвінок. Для завершити його можна натисканням на екрані. Максимальна кількість номерів, яке може бути додано – 100.



## Голосові повідомлення

Натисніть верхню або нижню клавіші або перегорніть меню і виберіть «Голосовий чат». Виберіть контакт і тривалим натисканням на піктограму «Мікрофон» запишіть голосове повідомлення. Годинники можуть отримувати голосові повідомлення і емоджі з програми ELARI SafeFamily.



## Знайти друзів

Ця функція вимагає наявності кількох годинників моделі. Натисніть верхню або нижню клавіші або перегорніть дотиком екрану меню і виберіть «Знайти друзів». Потім одночасно натисніть «Знайти друзів» на дві години і розташуйте їх поруч один з одним. Дочекайтеся, поки годинник зробить запит в друзі. Список друзів ви можете побачити в додатку ELARI SafeFamily.





## SOS

Натисніть і утримуйте протягом 3 секунд, щоб спрацював сигнал SOS. Рідні в додатку получатся повідомлення про сигнал SOS, координати місцеположення годинника, а також 15-ти секундний аудіозапис навколишнього оточення.



## VIII. FAQ

**П:** Яка SIM-карта підходить для KidPhone Ну, погоди!?

**В:** KidPhone Ну, погоди! необхідна nanoSIM-карта з підтримкою роботи в мережах GSM 900/1800.

**П:** Який час роботи в режимі очікування KidPhone Ну, погоди!?

**В:** Ємність батареї KidPhone Ну, погоди! становить 450 мАг. Час роботи в режимі очікування залежить від налаштувань годинника і частоти оновлення координат. Середній час роботи в режимі очікування складає до 72 годин.

**П:** Чи є у годинника вікові обмеження?

**В:** Вікових обмежень немає, але годинник призначений в першу чергу для дітей від 3 до 12 років.

**П:** Чи безпечний матеріал, з якого зроблені KidPhone Ну, погоди!?

**В:** Всі матеріали, використовувані в KidPhone Ну, погоди!, відповідають європейським стандартам якості.

**П:** Як доглядати за годинником?

**В:** Протирайте годинник вологою серветкою, при серйозних забрудненнях – з додаванням спирту.

**П:** Чи впливає випромінювання радіомодуля KidPhone Ну, погоди! на здоров'я дітей?

**В:** Випромінювання радіомодуля KidPhone Ну, погоди! значно нижче європейського стандарту.

**П:** KidPhone Ну, погоди! водонепроникні?

**В:** Годинник захищений від попадання бризок, але не призначений для потрапляння в воду або занурення.

**П:** Мій годинник нагрівається при зарядці. Це нормально?

**В:** Так, для даної моделі годинника це нормально.

**П:** Що робити, якщо виникає проблема зі скануванням QR-коду?

**В:** Перевірте чи SIM-карта вставлена і KidPhone Ну, погоди! знаходяться в GPRS-з'єднанні. Перевірте також наявність інтернет трафіку і здатність SIM-карти працювати в мережі 2G. Повторіть

сканування в умовах більшої освітленості, вибравши оптимальний фокус при наведенні камери вашого смартфона на QR-код. Або введіть код прив'язки вручну.

**П:** Чи потрібна мережа передачі даних для роботи функції геопозиціонування?

**В:** KidPhone Ну, погоди! передає дані по мережі для трансляції розташування на сервер.

**П:** Чи може батарея вибухнути під впливом високих температур або при зарядці?

**В:** KidPhone Ну, погоди! використовує більш надійну і безпечну батарею в порівнянні зі стандартною літєвою. Гелієвий полімерний літій-іонний акумулятор використовує спеціальний колоїдний електроліт, який не виділяє газ, навіть якщо рідина складова батареї кипить, тим самим забезпечуючи безпеку від вибуху. Даний тип батареї продемонстрував відмінні результати в тестах на безпеку – зокрема, на пробиття, нагрівання і удари.

Тим не менш, ви не повинні проводити будь-які тести самостійно.

**П:** Чи є у KidPhone Ну, погоди! Bluetooth і для чого він потрібен?

**В:** Так є. Bluetooth використовується для підключення інших годинників як друзів.

**П:** Наскільки точно працює функція позиціонування?

**В:** KidPhone Ну, погоди! можуть отримувати розташування по двох каналах: GPS / ГЛОНАСС і LBS. Режим GPS / ГЛОНАСС має гарну точність. Умови щільної забудови, металеві конструкції, листя та інші перешкоди погіршують проходження сигналу. Дане обмеження не є недоліком годин, а викликано технологічними особливостями системи GPS / ГЛОНАСС. При відсутності GPS / ГЛОНАСС-сигналу KidPhone Ну, погоди! використовують LBS для визначення місця розташування.

## **IX. Транспортування і зберігання**

Продукція повинна зберігатися в сухих, провітрюваних складських приміщеннях при температурі від  $-10^{\circ}\text{C}$  до  $+40^{\circ}\text{C}$  і вологості від 15 до 85% (без утворення конденсату). при транспортуванні і зберіганні повинні строго дотримуватися вимоги маніпуляційних знаків на упаковці приладу. при транспортуванні повинні бути виключені будь-які можливі удари і переміщення упаковки всередині транспортного засобу.

## **X. Правила утилізації**

Після закінчення терміну служби прилад може бути піддано утилізації відповідно до норм, правил і способів, діючими в місці утилізації. Детальну інформацію по утилізації ви можете отримати у представника місцевого органу влади. Виробник і уповноважена особа виробника знімають з себе відповідальність за можливу шкоду, завдану цим приладом у разі, якщо це сталося в результаті недотримання правил і умов експлуатації, установки

приладу, умисних або необережних дій, а також у випадках. Викликаних природними або антропогенними форс-мажорними обставинами.

## **XI. Термін експлуатації**

Гарантійний термін: 1 рік

Термін експлуатації: 2 роки

## **XII. Дата виготовлення**

Дата виготовлення вказана на упаковці

### XIII. Технічні характеристики

Модель .....	KP-NP
Позиціонування .....	Wi-Fi/ГЛОНАСС/GPS/A-GPS/LBS
Тип SIM-карти.....	nanoSIM
Дисплей.....	1.4 "

Виробник залишає за собою право без попереднього повідомлення покупця вносити зміни в конструкцію, комплектацію або технологію виготовлення виробу з метою поліпшення його властивостей, що чи не порушує прийняті на території країни виробництва / транзиту / реалізації стандарти якості і норми законодавства.

**Виробник:** Юмеокс Інновейшнс Ко., Лтд, Кімната 08-09, Поверх 12, КИЯ-НАМ БЛД, Цінхуа Хай Тек Парк, КсінДонг Роуд 1, Наньшань, Шеньчжень, Китай. **Імпортёр / Уповноважена організація:** ТОВ «Древо Життя», Росія, 119331, Москва, пр-т Вернадського, будинок 29, поверх 22, приміщення 1, кімната 21, тел. +7 (495) 540-4266, [www.elari.net](http://www.elari.net) **Служба технічної підтримки:** [support@elari.net](mailto:support@elari.net) / [help.elari.net](http://help.elari.net) / 8 (800) 500-5600  
Зроблено в Китаї



ELARI  
KidPhone  
Жу, пбғоди!

KZ



Пайдаланушының қысқаша басшылығы

## Мазмұны

I.	Өніммен танысу.....	83
II.	Жұмысқа дайындау.....	85
III.	Қосымшаны орнату.....	87
IV.	Смартфонға қосу.....	89
V.	Қосымша сипаттамасы.....	91
VI.	Ескертулер.....	95
VII.	Негізгі қызметтер.....	96
VIII.	FAQ.....	100
IX.	Тасымалдау және сақтау.....	104
X.	Утилизациялау ережелер.....	104
XI.	Пайдалану мерзімі.....	105
XII.	Жасалған күні.....	105
XIII.	Техникалық сипаттамалары.....	106

## I. Өніммен танысу

### 1. Өімнің сипаттамасы:

KidPhone Ну, погоди! – GPS/A-GPS/GLONASS/LBS-трекингі, дауыстық шақырулары және SOS батырмасы бар балаларға арналған 2G сағат-телефон. KidPhone Ну, погоди! баланың орналасқан жерін қадағалау, қоңыраулар мен хабарлармен алмасу үшін арналған.

### Ораманың құрамы:



KidPhone  
Ну, погоди!



Қоректендіру  
USB-кабелі



Пайдаланушының  
қысқаша басшылығы



Кепілдеме  
талоны



## 2. Өнім туралы:

1. Зарядтауға арналған порт
2. microSIM-картаға арналған слот
3. Қысқаша басу: Оңға парақтау  
Ұзақ басу: SOS сигналы
4. Мәзірден қысқаша басу:  
Бастапқы экранға қайтып оралу  
Қысқа басу бастапқы экранда:  
Жарықтандыруды Қос./Сөн.  
Ұзақ басу: Сағатты Қос./Сөн
5. Қысқа басу: Солға парақтау
6. Артқа

## II. SIM-картаны орнату

**Есептелген:** таңдалынған оператордың GSM 900/1800 желілеріндегі жұмысты қолдайтындығына көз жеткізіңіз. SIM-картаны сағатқа енгізер алдында, өзіңіздің телефоныңыздың көмегімен SIM-картада PIN-кодты (егер қажет болса) сұрауды өшіріңіз.

1. SIM-картаның Интернетке қатынауды, SMS-хабарлар мен дауыстық қоңыраулар қабылдауды қолдайтындығына көз жеткізіңіз. KidPhone Ну, погоди! 2G желілерінде жұмыс істеуге



2. SIM-картаны орнатар алдында сағатты сөндіріңіз. SIM-картаны чіпімен жоғары экранға қаратып, кесілген бұрышымен сағаттың ішіне орналастырыңыз және картаны сыртылға дейін орнатыңыз. SIM-картаны енгізгеннен кейін сағатты қосыңыз немесе егер олар сөндірілген болса, оларды қайта іске қосыңыз.

### III. Қосымшаны орнату

#### Қосымшаны жүктеу

Google Play немесе App Store-да ELARI SafeFamily тегін қосымшасын табыңыз және орнатыңыз.

Немесе Google Play немесе App Store-ға ыңғайлы өту үшін QR-кодты сканерлеңіз.



## Тіркеу біріділігі

- ELARI SafeFamily қосымшасына кіріңіз және «Тіркеу»-ді таңдаңыз.
- Өзіңіздің электронды поштаңыздың атауы мен адресін енгізіңіз.
- Өзіңіздің ұялы телефоныңыздың нөмірін енгізіңіз (телефон нөмірін міндетті түрде халықаралық форматта енгізіңіз +79XXXXXXX). Ресей үшін мысал: +7 (елдің коды) 987 (оператор коды) 1234567 (абонент нөмірі) барлығы бірге +79871234567 (жақшалар, сызық және нөмірдің басында «+» таңбасын қоспағанда басқа таңбаларсыз, «+» таңбасы 0)-ге ұзақ басу арқылы қойылады.
- Электронды поштаның көрсетілген адресіне жіберілген тіркеу кодын енгізіңіз.
- Пароль ойлап табыңыз және оны қайталаңыз.

The screenshot shows a mobile application interface for registration. The title bar is blue with the word 'Register' in white. Below it, there are several input fields: 'Nickname', 'Input email address', 'Verification code', 'Mobile phone number', 'Password', and 'Repeat password'. A blue button labeled 'Get code' is positioned to the right of the 'Verification code' field. At the bottom of the form is a large blue button labeled 'Register'. Below this button, there is a line of text: 'By clicking on the Register, you agree to our ELARI SafeFamily Terms and that you have read our policy.' followed by a blue link labeled 'Terms and Privacy'.



## IV. Смартфонға қосу

1. SIM-картаны KidPhone Ну, погоди!-қа енгізіңіз (толығырақ II қар.).
2. ELARI SafeFamily қосымшасында тіркеліңіз (толығырақ III қар.)
3. KidPhone Ну, погоди! сағатын Әкімгер профиліне қосыңыз.

Мәзірді «Орнату»-ға дейін парақтаңыз және «Байланыстыру кодын» таңдаңыз, осыдан кейін сіз ELARI SafeFamily қосымшасы көмегімен QR-кодты сканерлеп және сағатты өзіңіздің смартфонңызға байланыстыра аласыз.

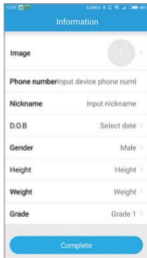


**Ескерту:** QR-кодты бірінші болып сканерлейтін пайдаланушы сағаттың әкімгері болады. Басқа пайдаланушылар Әкімгер қосымшасында QR-кодты сканерлей алады, немесе ол оларды өз бетімен бақылаушылар рөлінде қоса алады.

Сағат профилін толтыру: сағат телефонның нөмірін, баланың аты, суретін және т.б. қосыңыз.

**Ескерту:** елдің кодын көрсете отырып, міндетті түрле телефонның дұмыс нөмірін енгізіңіз.

Қосу аяқталған уақытта, қосымша картада шынайы уақыт режимінде сағаттың орналасқан жерін көрсетеді.

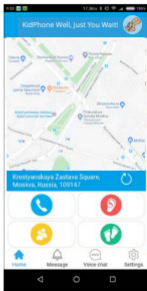


Information	
Image	
Phone number	input device phone numl
Nickname	input nickname
D.O.B	Select date >
Gender	Male >
Height	Height >
Weight	Weight >
Grade	Grade 1 >
<a href="#">Complete</a>	

## V. Қосымшаның сипаттамасы

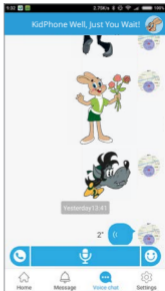
### Үй экраны

- Батарея зарядының деңгейі
- Шақыру батырмасы: сағатқа қоңырау шалу үшін басыңыз.
- Контактілер: құрылғыны бақылай алатын контактілер мен отбасы мүшелерінің тізімін баптаңыз.
- Қосымша хабарламалары
- Құрылғыны ауыстыру
- Қолмен координаталарды сұрау: сағаттың ағымдағы орналасқан орнын сұрау үшін картаға басыңыз.
- Аудиомониторинг: сағатқа сіздің нөміріңізге қоңырау шалу командасын жіберу үшін басыңыз. Бұл ретте сағаттың бетіндегі дыбыстық индикация және хабарламалар сөндірілетін болады
- Қадамөлшегіш: бала жүрген қадамдар санын көру үшін таңтаңыз.



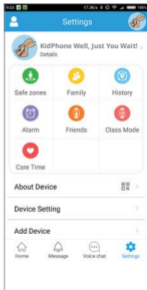
## Дауыстық чат

- Дауыстық хабар батырмасы: дауыстық хабар жазу үшін батырманы ұстап тұрыңыз, жазбаны жөнелту үшін жіберіңіз. Бір жазбаның максималды ұзақтығы: 15 секунд
- Шақыру батырмасы: сағатқа қоңырау шалу үшін басыңыз
- Эмоджи: батырманы басыңыз және сағатқа жіберілетін эмоджиді таңдаңыз
- Дауыстық хабарлар: жазбаны тыңдау үшін қысқа басу



## Баптамалар

- Пайдаланушы жүйесінің және профилінің баптамалары
- Құрылғы туралы ақпаратты баптау
- Гео зоналарды баптау, орналасқан жер тарихын көру, оятқыштарды баптау, Достар тізімін басқару, Сабақта режимін баптау, Геолокацияны баптау, сағат дыбысының қаттылығын баптау
- Трекер деректері: IMEI құрылғының QR-кодын көріп, сонымен қатар, сағатты қосымшадан шеше аласыз.
- Трекер баптамалары
- Трекерді қосу
- Менің ақпаратым



## Сағатты ұялы қосымшаға байланыстыру

Экранды парақтай отырып, «Байланыстыру кодын» таңдаңыз, осыдан кейін сіз ELARI SafeFamily қосымшасы көмегімен QR-код сканерлеп және сағатты смартфонмен байланыстыра аласыз.



## VI. Ескертулер

1. Сағатты суға салмаңыз.
2. Сағатты отқа немесе жоғары температура көздеріне жақындатпаңыз.
3. Кішкентай балаларға құрылғымен ойнауға рұқсат бермеңіз. Өнімде ұсақ бөлшектер бар, олар қауіп төндіруі мүмкін.
4. Сағатты зарядтау үшін жиынтықта бірге келетін кабельді ғана пайдаланыңыз.
5. Егер қоректендіру сөндірілсе немесе олар желінің әрекетінен тыс зонада болса, сағаттар жұмыс істемейді.
6. Сағатты келесідей параметрлері бар зарядтау құрылғысынан зарядта
7. Зарядтау тоғы келесіні құрауы тиіс: 5 В 1 А (стандартты зарядтау USB-құрылғысы).

## VII. Негізгі қызметтері

### Қоңырау шалулар

Жоғарғы немесе төменгі клавишаны басыңыз немесе экрандағы мәзірді «Контактілер» бөліміне дейін парақтаңыз. Контактілер тізімін парақтаңыз және қоңырауды бастау үшін қажеттісін таңдаңыз. Шақыруды аяқтау үшін экрандағы батырманы басыңыз. Нөмірлердің қосыла алатын максималды саны – 100.





## Дауыстық хабарлар

Жоғарғы немесе төменгі клавишаларды басыңыз немесе мәзірді парақтаңыз және «Дауыстық чатты» таңдаңыз. Контактін таңдаңыз және «Микрофон» пикрограммасына ұзақ баса отырып, дауыстық хабарды жазыңыз. Сағаттар ELARI SafeFamily қосымшасынан дауыстық хабарлар және эмоджилер ала алады.



## Достарды табу

Осы қызмет модельдің бірнеше сағаттарының болуын талап етеді. Жоғарғы немесе төменгі клавишаларды басыңыз немесе экранға жанаса отырып мәзірді парақтаңыз және «Достарды табу»-ды таңдаңыз. Сосын біруақытта екі сағаттарда «Достарды табуды» басыңыз және оларды бір-бірінің жанына орналастырыңыз. Сағаттар достарға сұрау жасағанға дейін күтіңіз. Достар тізімін сіз ELARI SafeFamily қосымшасынан көре аласыз.



## SOS

SOS сигналының іске қосылуы үшін, клавишаны басыңыз және 3 секунд бойы ұстап тұрыңыз. Туғандары қосымшада SOS сигналы туралы хабарлама алады, сағаттың орналасқан жерінің координаталарын, сонымен қатар, қоршаған ортаның 15 секундтық аудиожазбасын алады.



## VIII. FAQ

**С:** Қандай SIM-карта KidPhone Ну, погоди үшін жарамды?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! -ге GSM 900/1800 желілеріндегі жұмысты қолдайтын nanoSIM-карта қажет.

**С:** KidPhone Ну, погоди!-дің күту режимінде жұмыс істеу уақыты қанша?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! батареясының сыйымдылығы 450 мАч. Күту режимінде жұмыс істеу уақыты сағаттың баптамаларына және координаталардың жаңартылу жиілігіне тәуелді. Күту режимінде жұмыс істеудің орташа уақыты 72 сағатқа дейін құрайды.

**С:** Сағатта жастық шектеулер бар ма?

**Ж:** Жастық шектеулер жоқ, бірақ сағаттар бірінші кезекте, 3-тен 12 жасқа дейінгі балаларға арналған.

**С:** KidPhone Ну, погоди! жасалған материал қауіпсіз бе?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! - де қолданылатын күллі материалдар еуропалық сапа стандарттарына сәйкес келеді.

**С:** Сағатқа қалай күтім жасау керек?

**Ж:** Сағатты дымқыл сүлгімен сүртіп отырыңыз, қатты ластанулар кезінде – спирт қоса отырып.

**С:** KidPhone Ну, погоди! радиомодулінің сәулесі балалардың денсаулығына әсер ете ме?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! радиомодулінің сәулесі еуропалық стандарттан едәуір төмен.

**С:** KidPhone Ну, погоди! су өткізбей ме?

**Ж:** Сағат шашырандылардың тиюінен қорғалған, бірақ судың тиюіне немесе суға батыру үшін арналған.

**С:** Менің сағатым зарядтау кезінде қызады. Бұл қалыпты жағдай ма?

**Ж:** Иә, сағаттың осы моделі үшін бұл қалыпты жағдай.

**С:** QR-кодты сканерлеумен мәселе орын алса не істеу керек?

**Ж:** SIM-картаның енгізілгендігін және KidPhone Ну, погоди!-дің GPRS-қосылыста екендігін тексеріңіз. Сонымен қатар, интернет трафиктің болуын және SIM-картаның 2G желісінде жұмыс істеу

қабілетін тексеріңіз. Өзіңіздің смартфоньыңыздың камерасын QR-кодқа бағыттаған уақытта оңтайлы фокусты таңдай отырып, қатты жарықтандырылу жағдайында сканерлеуді қайталаңыз. Немесе байланыстыру кодын қолмен енгізіңіз.

**С:** Геопозиционирлеу қызметінің жұмыс істеуі үшін деректерді жіберу желісі талап етіле ме?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! орналасқан жерді солтүстікке трансляциялау үшін ұялы желі бойынша деректерді жібереді.

**С:** Батарея жоғары температуралар әсерінен немесе зарядтау кезінде жарыла ала ма?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! стандартты литиймен салыстырғанда сенімді және қауіпсіз батарея қолданады. Гелийлі полмерлік литий-иондық аккумулятор арнайы коллоидтық электролитті қолданады, ол тіпті батареяның сұйық құраушысы қайнап жатса да газ бөлмейді, осы арқылы жарылыстан қауіпсіздікті қамтамасыз етеді. Батареяның осы түрі қауіпсіздікке тестілер кезінде үздік нәтижелер

көрсетті – атап айтсақ, тесілуге, қызуға және соққыларға. Осыған қарамастан, сіз өз бетіңізбен ешқандай тестілер өткізбегеніңіз жөн.

**С:** KidPhone Ну, погоди! -да Bluetooth бар ма және ол не үшін қажет?

**Ж:** Иә бар. Bluetooth басқа сағаттарды дос ретінде қосу үшін қолданылады.

**С:** Позicionирлеу қызметі қаншалықты дәл жұмыс істейді?

**Ж:** KidPhone Ну, погоди! орналасқан жерді екі арналар бойынша ала алады: GPS/ГЛОНАСС және LBS. GPS/ГЛОНАСС режимі жақсы дәлділікке ие. Құрылыстың тығыз салыну жағдайлары, металл конструкциялар, жапырақтар және сигналдың өтуін нашарлататын басқа да кедергілер. Осы шектеу сағаттың кемшілігі болып табылмайды, ал GPS/ГЛОНАСС жүйесінің технологиялық ерекшеліктерінен туындаған. GPS/ГЛОНАСС-сигналы болмаған уақытта KidPhone Ну, погоди! орналасқан жерді анықтау үшін LBS-ті пайдаланады.

## **IX. Тасымалдау және сақтау**

Өнім құрғақ, желдетілетін қойма жайларында,  $-10^{\circ}\text{C}$  -тан  $+40^{\circ}\text{C}$ -қа дейінгі температурада, 15-тен 85 %-ға дейінгі ылғалдылықта (конденсаттың пайда болуынсыз) сақталуы тиіс.

Тасымалдау және сақтау кезінде аспаптың орамасындағы манипуляциялық таңбалар талаптары қатаң сақталуы тиіс. Тасымалдау кезінде кез-келген ықтимал соққылардың және ораманың көлік құралы ішінде жылжуының алды алынуы тиіс.

## **X. Утилизациялау ережелері**

Қызмет ету мерзімі аяқталғаннан кейін аспап утилизациялау орнында қолданылатын нормалармен, ережелермен және тәсілдермен сәйкес утилизациялануы тиіс. Утилизациялау бойынша толық ақпаратты сіз биліктің жергілікті органы өкілінен ала аласыз. Өндіруші және өндірушінің өкілетті тұлғасы егер бұл пайдалану, аспапты орнату ережелері мен шарттарын



сақтамау, қасақана немесе абайсыз әрекеттер, сонымен қатар табиғи немесе антропогендік форс-мажорлық жағдайлардан туындаған оқиғалар нәтижесінде орын алған болса, осы аспап келтірген ықтимал зиян үшін жауапкершілікті өздерінен алып тастайды.

## **XI. Пайдаланылу мерзімі**

Кепілді мерзімі: 1 жыл

Пайдаланылу мерзімі: 2 жыл

## **XII. Жасалған күні**

Жасалған күні орамасында көрсетілген

### XIII. Техникалық сипаттамалары

Моделі .....	KP-NP
Позиционирлеу.....	Wi-Fi/ГЛОНАСС/GPS/A-GPS/LBS
SIM-карта түрі .....	nanoSIM
Дисплей.....	1.4 "

Өндіруші сатып алушыға алдын ала хабарлаусыз оның қасиеттерін жақсарту мақсатымен бұйымның конструкциясына, жинақтамасына немесе жасалу технологиясына өзгертулер енгізуге құқылы, бұл өндірілген / транзит/өткізу елі аумағында қабылданған сапа стандарттары мен заңнама нормаларын бұзбайды.

**Өндіруші:** Юмеокс Инновейшнс Ко., Лтд, 08-09 бөлме, 12 қабат, Киян Блд, Цинхуа Хай Тек Парк, КсинДонг Роуд 1, НаньШань, Шэньчжэнь, Қытай. **Импорттаушы/Өкілетті ұйым:** «Древо Жизни» ЖШҚ, Ресей, 119331, Мәскеу, Вернадского даң., 29 үй, 22 қабат, 1 жай, 21 бөлме, тел. +7 (495) 540-4266, [www. elari.net](http://www.elari.net) **Техникалық қолдау көрсету қызметі:** [support@elari.net](mailto:support@elari.net) / [help. elari.net](http://help.elari.net) / 8 (800) 500-5600 Қытайда жасалған.



[www.elari.net](http://www.elari.net)

EAC

CE

